



Web site : [www.giannelli.com](http://www.giannelli.com) e-mail : [info@giannelli.com](mailto:info@giannelli.com)

**CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE**

*Il presente certificato contiene copie dei documenti ufficiali relative all'omologazione del silenziatore di scarico secondo le norme CEE.*

**CERTIFICATE OF APPROVAL**

*This certificate includes copies of the official documents concerning the homologation of an Giannelli exhaust system according to the CEE regulations.*

**CERTIFICAT D' APPROBATION**

*Ce certificat comprends les copies des documents officiels qui concernent l'homologation d'un silencieux Giannelli, selon les dispositions CEE.*

**EG-ABE-GENEHMIGUNG ZERTIFIKAT**

*Das beiliegende Zertifikat beinhaltet Kopien aus den offiziellen Akten fuer die Eg-Abnahme eines Auspuff-Endtopfes der Firma Giannelli nach den Vorgaben der neuen Cee-Norm.*

**CERTIFICADO DE HOMOLOGACION**

*El presente certificado contiene copias de los documentos oficiales relativos a la homologacion del tubo de escape segun normal de la CEE.*

<b>Cod. 53503HF</b>
<b>Cod. 53510HF</b>
<b>Cod. 53511HF</b>
<b>Cod. 53512HF</b>



Référence: e13\*97/24\*2006/120/9/III/2B\*0322\*03

Annexes: - Rapport technique  
- Fiche de renseignements du constructeur

Sandweiler, le 07 janvier 2008

**Certificat d'homologation en ce qui concerne un dispositif d'échappement non  
d'origine pour motorcycle(s)**

Component type-approval in respect of a non-original exhaust system for a type of motorcycle

**CHAPITRE 9 - ANNEXE III - Appendice 2B**

Chapter 9 - Annex III - Appendix 2B

*Autorité déléguée:*  
*Assigned authority:*

*Société Nationale de Certification et d'Homologation*  
*L-5201 Sandweiler*

**Rapport N°:**  
Report N°

LCA 54 0378 040 07

**du service technique:**  
by technical service.

Luxcontrol SA  
B.P. 349  
L-4004 Esch-sur-Alzette

**en date du:**  
date:

21.12.2007

**N° du certificat d'homologation:**  
Component type approval N°.

e13\*97/24\*2006/120/9/III/2B\*0322\*03

1. **Marque du dispositif:**  
Make of exhaust: Arrow, Giannelli, Conti
2. **Type du dispositif:**  
Type of exhaust: F3
3. **Nom et adresse du constructeur:**  
Name and address of manufacturer: Arrow Special Parts S.p.A.  
Via Citermese 128/130  
I-06016 S. Giustino (PG)
4. **Nom et adresse du mandataire du constructeur  
(le cas échéant):**  
If applicable, name and address of manufacturer's authorized  
representative: not applicable

5. **Marque(s) et type(s) et éventuellement variante(s) et version(s) du (des) véhicule(s) auquel (auxquels) le dispositif est destiné:**  
Make(s) and type(s) and any variant(s) or version(s) of the vehicle(s) for which the exhaust system is designed: see page 3 below
6. **Dispositif présenté à l'essai le:**  
Date system submitted for testing: 27.11.2007
7. **L'homologation est:**  
Component type-approval has been: extended
8. **Lieu:**  
Place: Sandweiler
9. **Date:**  
Date: 07 janvier 2008
10. **Signature:**  
Signature:

Pour le Ministre des Transports

Pour la SNCH



Marco FELTES  
Inspecteur Principal



Claude LIESCH  
Conseiller de Direction

**Détail des documents joints au dossier et pouvant être obtenus sur demande:**  
Detail of annexed documents which can be obtained on request:

see: INDEX to TYPE-APPROVAL REPORT

Modifications faisant l'objet de la présente extension:  
Modifications of this extension:

Refer to Annex A - Pages 1 & 2 of technical report.



October 27th, 2007

## CERTIFICATE

We confirm, that the following replacement silencer type F3, produced by Arrow Special Parts S.p.A., is complying with

the EC-Directive 97/24/EC Chapter 9 regarding permissible sound level and exhaust system

An EC type approval number has been granted by the luxembourgian Ministry of Transport for the following versions of the above mentioned replacement silencer type:

Drawing No.	Marking	Vehicle type	Vehicle Model	Vehicle appr. number
Al.2448	e1303229	SF var. D var. 00	Aprilia Tuono 125	e11*2000/7*00051
		SF var. G var. 00 MPBI	Aprilia RS125	e11*2000/7*00051
		PV var. A var.00	Aprilia RS125	e11*2002/24*0383
		RD var. B var.00	Aprilia RS125	e11*2002/24*0529

Esch-sur-Alzette,

Yours sincerely,

Luxcontrol SA, Type approval department

David Durazzi  
Ingénieur inspecteur

Angelo Tomasini  
Ingénieur inspecteur

We confirm that the Luxembourgian Ministry of Transport has accepted Luxcontrol SA as a competent testing laboratory with regard to the EC-Directives.

**Luxcontrol SA**

1, Av. des Toires Rouges  
BP 249  
L-4004 Esch-sur-Alzette  
LUXEMBOURG

Tel: ++352-54 77 11 1  
Fax: ++352-54 77 11 203  
E-Mail: info@luxcontrol.com  
Int: www.luxcontrol.com  
N° Ident: LU 133 626 61  
RC Lux: 015664

Fortis Banque Luxembourg  
IBAN: LU86 0230 1612 0727 0000  
BIC: FGLLLU33  
Dota-BIL  
IBAN: LU48 0026 1824 1543 2600  
BIC: FGLLLU33

October 1<sup>st</sup>, 2004

## CERTIFICATE

We confirm, that the following replacement silencer type F3, produced by ARROW SPECIAL PARTS S.p.A. is complying with

- the EC-Directive 97/24/EC Chapter 9 regarding permissible sound level and exhaust system

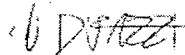
An EC type approval number has been granted by the Luxembourgian Ministry of Transport for the following versions of the above mentioned replacement silencer type:

Drawing No.	Marking	Vehicle type	Vehicle Model
AL2448	e13 0122	SF var. D ver. 00	Aprilia Tuono 125
		SF var 0 ver 00	Aprilia RS125
		SF var 0 ver 01	
		SF var A ver 00	
		SF var B ver 00	
		SF var C ver 00	
		SF var E ver 00	
		SF var F ver 00	
		SF var G ver. 00	
		SF var H ver 00	
		SF var L ver 00	
		SF var M ver 00	
		SF var P ver. 00	
		MPB1	

Esch-sur-Alzette.

Yours sincerely,

Luxcontrol SA, Type approval department



David Durazzi  
Ingénieur inspecteur



Angelo Tomasini  
Ingénieur inspecteur



We confirm that the Luxembourgian Ministry of Transport has accepted Luxcontrol SA as a competent testing laboratory with regard to the EC-Directives.

-----  
Luxcontrol SA

Belgique, Avenue de la Liberté  
1050 Brussels

Italy, Via S. Maria 11/13  
36040 Lione (VI) Italy

France, 11 rue de la République  
92000 Nanterre Cedex  
Tel: +33 (0)1 47 42 00 00  
Fax: +33 (0)1 47 42 00 01  
E-mail: info@luxcontrol.com